

KP/7208-1/2023

## KÖZSZOLGÁLTATÁSI SZERZŐDÉS 1. számú módosítása

Mely létrejött egyrészről

**Komárom Város Önkormányzata**

Székhely: 2900 Komárom, Szabadság tér 1.  
Levelezési cím: 2900 Komárom, Szabadság tér 1.  
Törzskönyvi azonosító szám: 729622  
Államháztartási egyedi azonosító: 739218  
Nyilvántartja: Magyar Államkincstár  
Adószám: 15729624-2-11  
Statisztikai számjel: 15729624-8411-321-11  
Számlavezető pénzügyintézet: Raiffeisen Bank Zrt.  
Bankszámlaszám: 12029004-00204291-00100003  
Képviseli: **dr. Molnár Attila** polgármester és  
**dr. Baksa-Ströcker Renáta** jegyző

mint megrendelő (a továbbiakban: **Megrendelő**)

másrészről a

**VOLÁNBUSZ Közlekedési zártkörűen működő Részvénytársaság**

Székhely: 1091 Budapest, Üllői út 131.  
Levelezési cím: 1476 Budapest, Pf. 302  
Cégjegyzékszám: 01-10-042156  
Nyilvántartja: Fővárosi Törvényszék Cégbírósága  
Adószám: 10824346-2-44  
Statisztikai számjel: 10824346-4931-114-01  
Számlavezető pénzügyintézet: Kereskedelmi és Hitelbank Zrt.  
Bankszámlaszám: 10200971-21508747-00000000  
Képviseli: **Kruchina Vince** elnök-vezérigazgató

mint szolgáltató (a továbbiakban: **Szolgáltató**)

\*juttatva 2023.06.11. 2

(a továbbiakban együtt: **Felek**) között, az alulírott napon és helyen az alábbi feltételekkel:

### I. PREAMBULUM

1. Felek egyezően megállapítják, hogy a Megrendelő és a Szolgáltató 2022. január 1. napjától 2026. december 31. napjáig tartó időszakra 16044/001-SZ számon Komárom város közigazgatási határain belül menetrend szerinti helyi közforgalmú autóbusz közlekedési hálózat működtetésére, biztosítására és ellátására irányuló közszolgáltatási szerződést (a továbbiakban: Szerződés) kötöttek egymással.
2. Felek egyezően rögzítik, hogy a Megrendelő kezdeményezte Komárom Város helyi járatí menetrendjének és vonalvezetésének – a Szerződés 1. számú melléklete – módosítását 2023. január 28. napjától esedékes bevezetéssel.
3. Megrendelő a 2022. január 1. napjától hatályban lévő, a közigazgatási határain belül végzett, helyi közösségi közlekedésre vonatkozó menetrendben feltüntetett járatok módosítására tett javaslatot, arra figyelemmel, hogy a helyi közlekedés vesztesége, és ezzel a Megrendelő által fizetendő veszteségtérítés összege csökkenjen.

4. A Megrendelő által javasolt menetrend és vonalvezetés módosítása a jelen szerződésmódosítás 1. számú mellékletét képezi, melyet Komárom Város Önkormányzat Képviselő-testülete a 426/2022. (XII.14.) határozatával – jelen szerződésmódosítás 2. számú melléklete – elfogadott.

## II. A SZERZŐDÉSMÓDOSÍTÁS TÁRGYA, TARTALMA

5. A Felek egyezően rögzítik, hogy figyelemmel a Preambulumban foglaltakra, a Szerződést az alábbiak szerint módosítják:

2023. január 28. napjától a Szerződés 1. számú melléklete helyébe a jelen szerződésmódosítás 1. számú melléklete lép.

6. A Felek a Szerződés XXIX. VEGYES RENDELKEZÉSEK 1. és 2. pontját az alábbira módosítják:

1. *Felek a szerződésszerű teljesítés érdekében kötelesek együttműködni. Ennek megfelelően időben tájékoztatják egymást, nem csupán a jelen Szerződésben foglaltak teljesítéséről, hanem minden olyan kérdésről, körülményről, amely a Szerződés hibátlan, maradéktalan teljesítésére kihatással lehet.*

*Felek a jelen Szerződés végrehajtásának megfelelő biztosítása érdekében kapcsolattartókat jelölnek ki. A kapcsolattartó személyek kijelölése a Szerződés aláírásával egyidejűleg, írásban történik, alapvetően nevük, beosztásuk, telefon és e-mail elérhetőség megjelöléssel.*

*A kapcsolattartók adatait Felek a Szerződés 5. számú mellékleteként csatolják. A kapcsolattartók adatainak változása a Szerződés módosítását nem igényli, arról Felek írásban kötelesek haladéktalanul értesíteni egymást.*

2. *A kapcsolattartásra kijelölt személyek a teljesített szolgáltatással, végrehajtással kapcsolatban jognyilatkozat megtételére jogosultak, ez a jogosítvány azonban nem terjed ki a jelen Szerződés módosításával, megszüntetésével kapcsolatos jognyilatkozatok megtételére, amelyre kizárólag a Felek cégjegyzési joggal felruházott képviselői jogosultak.*

*Felek kijelentik, hogy a Szerződésben megjelölt, a Felek képviseletében eljáró személyek, a kapcsolattartó személyek személyes adatait (teljes név, beosztás, e-mail cím, telefonszám), valamint – amennyiben van - a teljesítésigazolásra jogosult személyek személyes adatait (teljes név, beosztás, telefonszám, e-mail cím, aláírás) kizárólag a Szerződés létrejötte és teljesítése, különösen a teljesítéssel összefüggő kapcsolattartás, valamint a Szerződés teljesítésével összefüggő jognyilatkozatok megtétele céljából kezelik.*

*Megrendelő a Szerződés aláírásával nyilatkozik, hogy az érintettekkel megismertette a másik Félnek, a VOLÁNBUSZ Zrt.-nek a szerződéskötés során képviseletre és aláírására jogosult (természetes, meghatalmazott, vagy cégjegyzésre jogosult) személyek, a teljesítésigazoló személyek, a Szerződésben megjelölt kapcsolattartók, illetve a Szerződés teljesítésében egyéb módon résztvevők vagy közreműködők személyes adatainak kezelésével kapcsolatos adatkezelési tájékoztatóját, így a GDPR 14. cikk szerinti tájékoztatást VOLÁNBUSZ Zrt. a másik Fél kapcsolattartói, mint érintettek részére megadta. A VOLÁNBUSZ Zrt. az ehhez az adatkezeléshez kapcsolódó adatkezelési tájékoztatóját a honlapján nyilvánosságra hozta, amely folyamatosan, korlátozás nélkül bárki számára elérhető az alábbi címen: <https://www.volanbusz.hu/hu/volanbusz/adatvedelmi-tajekoztato> az 5.25. pontban: <https://www.volanbusz.hu/files/public/adatvedelem/Szerzodeskotesselosszefuggoadatkezeles.pdf>*



*Felek rögzítik, hogy a jelen Szerződésben foglalt közszolgáltatási tevékenység ellátása során az utasok személyes adatait Megrendelő nem ismeri meg, azt nem kezeli, azokat kizárólag Szolgáltató kezeli, így ő minősül az EU 2016/679. Általános Adatvédelmi Rendelet (GDPR) szerinti Adatkezelőnek.*

*Szolgáltató az utasok személyes adatait a GDPR, valamint az Sztv-ben foglalt előírásokkal összhangban kezeli. Az adatkezelési tájékoztatót, amely tartalmazza az adatkezelés célját, jogalapját, az érintetteket megillető adatvédelemmel kapcsolatos joggyakorlására vonatkozó szabályokat, valamint az adatkezeléssel kapcsolatos részletes előírásokat a honlapján teszi közzé, az alábbi közzétételi egység alatt:  
<https://www.volانبusz.hu/hu/volانبusz/adatvedelmi-tajekoztato>*

*Felek rögzítik, hogy a beszámoló, jelentés készítése, ellenőrzés végzése, illetve bármilyen adatszolgáltatás során az adatvédelmi jogi előírásokra figyelemmel személyes adatok kezelésére nem kerül sor, kizárólag személyazonosításra alkalmatlan módon, statisztikai jelleggel.*

**7. A Felek a Szerződés XXIX. VEGYES RENDELKEZÉSEK 7. és 8. pontját az alábbira módosítják:**

*7. Felek megállapodnak abban, hogy a jelen Szerződés teljesítése során vagy azzal összefüggésben tudomásukra jutott üzleti és gazdasági titkot, bizalmas információt – beleértve a védett ismeretet is – megőrzi és bizalmasan kezelik, nem használják fel, nem teszik közzé, nem szolgáltatják ki, nem teszik hozzáférhetővé, felhasználhatóvá továbbá ezeket kizárólag a Szerződés teljesítésével kapcsolatban felmerülő feladatok megoldása érdekében használják fel.*

*Feleket a titoktartási kötelezettség – eltérő írásos megállapodásuk hiányában – a fennálló jogviszony megszűnése után a Ptk. szerinti 5 éves elévülési időtartam alatt változatlanul, korlátozás nélkül terheli.*

*8. Felek kölcsönösen tájékoztatják egymást, hogy a rájuk külön-külön vonatkozó jogszabályok alapján – az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény, a közbeszerzésekről szóló 2015. évi CXLI. törvény, illetve a Szolgáltatóra vonatkozó, a köztulajdonban álló gazdasági társaságok takarékosabb működéséről szóló 2009. évi CXXII. törvény, valamint egyéb vonatkozó jogszabályok szerint – az általuk kötött szerződések vonatkozásában közzétételi, valamint tájékoztatási kötelezettségük áll fenn, melyet a jogszabályokban foglaltak szerint teljesíteni kötelesek. Felek a Szerződés aláírásával nyilatkoznak, hogy az erre vonatkozó jogszabályokat ismerik, a tájékoztatást megértették és tudomásul vették.*

*A Felek a jelen Szerződés aláírásával nyilatkoznak, hogy a nemzeti vagyronról szóló 2011. évi CXCVI. törvény (Nvt.) 3. § (1) bek. 1. pontjában meghatározottak szerinti átlátható szervezetnek minősülnek. A Felek ezen tény változása esetén haladéktalanul kötelesek egymást értesíteni.*

*A Felek kártalanítás nélkül és azonnali hatállyal jogosultak a Szerződést felmondani, ha a másik fél a Szerződés megkötését követően beállott körülmény folytán már nem minősül átlátható szervezetnek.*

### **III. ZÁRÓ, VEGYES RENDELKEZÉSEK**

**8.** Felek rögzítik, hogy a Szerződés jelen szerződésmódosításban foglalt mellékleteinek módosításáról már 2023. január 28. napját megelőzően egyeztetéseket folytattak, a közszolgáltatás Megrendelő által elvárt ellátása érdekében a Szerződést a Felek folyamatosan

és a jelen szerződésmódosításban foglalt módosítások figyelembevételével 2023. január 28-tól kezdődően teljesítették és a mai napig teljesítik. A fenti okból történő szolgáltatásnyújtást Megrendelő szerződésszerű teljesítésnek fogadja el, így megállapítják, hogy a Szerződés jelen szerződésmódosítással érintett mellékleteinek hatályát egyező akarattal 2023. január 28-tól kezdődően ismerik el, melynek tényét jelen okiratban rögzítik.


9. A Szerződés jelen szerződésmódosítással nem érintett részei változatlan tartalommal hatályban maradnak.
10. Jelen szerződésmódosításban, valamint a Szerződésben nem szabályozott kérdésekben különösen a vasúti és közúti személyszállítási közszolgáltatásokról, valamint az 1191/69/EGK és az 1107/70/EGK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, az Európai Parlament és a Tanács 2007. október 23-i 1370/2007/EK rendelete, a személyszállítási szolgáltatásokról szóló 2012. évi XLI. törvény, a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény és az autóbuszos személyszállítási szolgáltatásnak a 181/2011/EU rendeletben nem szabályozott részletes feltételeire, az abban foglaltak alóli mentességekre, az autóbuszos személyszállítási szolgáltatási feltételekre, valamint a közúti személyszállítási üzletszabályzatra vonatkozó szabályokról szóló 213/2012. (VII.30.) Korm. rendelet rendelkezéseit kell megfelelően alkalmazni.
11. Felek kijelentik, hogy a jelen szerződésmódosítás megkötésére jogosultak, az ahhoz szükséges felhatalmazással rendelkeznek.
12. Felek a jelen szerződésmódosítást kölcsönös elolvasás és értelmezés után, jognyilatkozat tételre jogosult képviselőjük útján, mint akaratukkal mindenben megegyezőt 6 egyező példányban jóváhagyólag aláírták, melyből mindkét Felet 3-3 példány illeti meg.

Mellékletek:

1. számú melléklet: Komárom város helyi autóbuszjáratainak vonalvezetése és menetrendje 2023. január 28. napjától (Szerződés 1. számú melléklete)
2. számú melléklet: Komárom Város autóbusszal végzett helyi személyszállítás menetrend módosításának elfogadásáról szóló Komárom Város Önkormányzat Képviselő-testületének 426/2022 (XII.14.) számú határozata

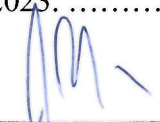
Budapest, 2023. *április 11.*

Nyilv.sz.: 3440.  
VOLÁNBUSZ Zrt.  
Budapest, IX., Üllői út 131.  
1091


  
**Kruchina Vince**  
-elnök-vezérigazgató  
VOLÁNBUSZ Zrt.  
Szolgáltató

*\*járta  
2023.04.11.  
25*

Komárom, 2023. ....

  
**dr. Molnár Attila**  
polgármester  
Komárom Város Önkormányzata  
Megrendelő

  
**dr. Baksa-Ströcker Renáta**  
jegyző  
Komárom Város Önkormányzata  
Megrendelő

  
**Szatmári Zsuzsanna**  
pénzügyi ellenjegyző  
Komárom Város Önkormányzata  
Megrendelő





**Komárom Város helyi autóbuszjáratainak vonalvezetése és menetrendje**  
(Érvényes: 2023. január 28. napjától)

<b>2 Autóbusz-állomás - Koppánymonostor, forduló</b>	
<b>Menetidő</b>	<b>Megálló</b>
<b>0</b>	<b>Autóbusz-állomás</b>
2	Klapka u.
3	Rendőrség
6	Vasútállomás
8	Monostori Erőd
10	Koppánymonostori elág.
13	Jászai Mari utca
14	Kodály Zoltán utca
15	Ipari Park
16	Iskola
17	Temető
18	Ujszállási út
19	Tulipán utca
<b>20</b>	<b>Koppánymonostor, forduló</b>

<b>2T Autóbusz-állomás - Koppánymonostor, tábor</b>	
<b>Menetidő</b>	<b>Megálló</b>
<b>0</b>	<b>Autóbusz-állomás</b>
2	Klapka u.
3	Rendőrség
6	Vasútállomás
8	Monostori Erőd
10	Koppánymonostori elág.
13	Jászai Mari utca
14	Kodály Zoltán utca
15	Ipari Park
16	Iskola
17	Temető
18	Ujszállási út
19	Tulipán utca
<b>20</b>	<b>Koppánymonostor, forduló</b>
22	Fácánteleg
<b>25</b>	<b>Koppánymonostor, tábor</b>

<b>3 Autóbusz-állomás - Mol városrész</b>	
<b>Menetidő</b>	<b>Megálló</b>
<b>0</b>	<b>Autóbusz-állomás</b>
<b>1</b>	<i>Klapka u.</i>
<b>2</b>	<i>Szabadság tér</i>
<b>4</b>	<i>Termálfürdő</i>
<b>5</b>	<i>Bem u. (Feszty Iskola)</i>
<b>6</b>	<i>Száva u.</i>
<b>8</b>	<i>Szőny Déli v.mh.</i>
<b>10</b>	<i>Mocsai elágazás</i>
<b>12</b>	<i>Kórház</i>
<b>14</b>	<i>Kossuth L. u.</i>
<b>16</b>	<i>Erkel F. u.</i>
<b>17</b>	<i>Szegfű u.</i>
<b>18</b>	<i>Szabadság u.</i>
<b>20</b>	<i>Petőfi Sándor u.</i>
<b>22</b>	<b>Komárom, MOL városrész</b>

<b>3K Kórház - Autóbusz-állomás</b>	
<b>Menetidő</b>	<b>Megálló</b>
<b>0</b>	<b>Kórház</b>
<b>2</b>	<i>Mocsai elágazás</i>
<b>4</b>	<i>Szőny Déli v.mh.</i>
<b>6</b>	<i>Száva u.</i>
<b>7</b>	<i>Bem u. (Feszty Iskola)</i>
<b>8</b>	<i>Termálfürdő</i>
<b>10</b>	<i>Szabadság tér</i>
<b>11</b>	<i>Klapka u.</i>
<b>12</b>	<b>Autóbusz-állomás</b>

<b>23 Koppánymonostor, tábor - Mol városrész</b>	
<b>Menetidő</b>	<b>Megálló</b>
<b>0</b>	<b>Koppánymonostor, tábor</b>
3	Fácántelep
5	Koppánymonostor, forduló
6	Tulipán utca
7	Újszállási utca
9	Temető
10	Iskola
12	Ipari Park
15	Kodály Zoltán utca
17	Jászai Mari utca
19	Koppánymonostori elág.
21	Zrínyi Miklós utca
23	Huszár utca
25	Laktanya köz
<b>27</b>	<b>Autóbusz-állomás</b>
29	Klapka u.
31	Szabadság tér
33	Termálfürdő
34	Bem u. (Feszty Iskola)
35	Száva u.
37	Szőny Déli v.mh.
39	Mocsai elágazás
41	Kórház
43	Kossuth L. u.
45	Erkel F. u.
47	Szegfű u.
48	Szabadság u.
50	Petőfi Sándor u.
<b>52</b>	<b>Komárom, MOL városrész</b>

<b>32 MOL városrész - Koppánymonostor, tábor</b>	
<b>Menetidő</b>	<b>Megálló</b>
<b>0</b>	<b>Komárom, MOL városrész</b>
2	Petőfi Sándor u.
4	Szabadság u.
5	Szegfű u.
6	Erkel F. u.
8	Kossuth L. u.
10	Kórház
12	Mocsai elágazás
14	Szöny Déli v.mh.
16	Száva u.
17	Bem u. (Feszty Iskola)
18	Termálfürdő
20	Szabadság tér
22	Klapka u.
<b>23</b>	<b>Autóbusz-állomás</b>
25	Laktanya köz
26	Huszar utca
28	Zrínyi Miklós utca
31	Koppánymonostori elág.
33	Jászai Mari utca
35	Kodály Zoltán utca
37	Ipari Park
40	Iskola
42	Temető
44	Újszállási utca
45	Tulipán utca
47	Koppánymonostor forduló
50	Fácántelep
<b>52</b>	<b>Koppánymonostor, tábor</b>



<b>23 K Koppánymonostor, tábor - Kórház</b>	
<b>Menetidő</b>	<b>Megálló</b>
<b>0</b>	<b>Koppánymonostor, tábor</b>
3	Fácántelep
5	Koppánymonostor, forduló
6	Tulipán utca
7	Újszállási utca
9	Temető
10	Iskola
12	Ipari Park
15	Kodály Zoltán utca
17	Jászai Mari utca
19	Koppánymonostori elág.
21	Zrínyi Miklós utca
23	Huszár utca
25	Laktanya köz
<b>27</b>	<b>Autóbusz-állomás</b>
29	Klapka u.
31	Szabadság tér
33	Termálfürdő
34	Bem u. (Feszty Iskola)
35	Száva u.
37	Szőny Déli v.mh.
39	Mocsai elágazás
<b>40</b>	<b>Kórház</b>

<b>32 K Kórház - Koppánymonostor, tábor</b>	
<b>Menetidő</b>	<b>Megálló</b>
<b>0</b>	<b>Kórház</b>
1	Mocsai elágazás
3	Szőny Déli v.mh.
5	Száva u.
6	Bem u. (Feszty Iskola)
7	Termálfürdő
9	Szabadság tér
11	Klapka u.
<b>12</b>	<b>Autóbusz-állomás</b>
14	Laktanya köz
15	Huszár utca
17	Zrínyi Miklós utca
20	Koppánymonostori elág.
22	Jászai Mari utca
24	Kodály Zoltán utca
26	Ipari Park
29	Iskola
31	Temető
33	Újszállási utca
34	Tulipán utca
36	Koppánymonostor forduló
39	Fácántelep
<b>40</b>	<b>Koppánymonostor, tábor</b>

2 (2T) Autóbusz-állomás - Koppánymonostor forduló (Tábor)			
Munkanap		Szabad-, és munkaszüneti napokon	
Autóbusz-állomás	Koppánymonostor forduló	Autóbusz-állomás	Koppánymonostor forduló
P5:25; T5:45; TP6:30; 11:10; 12:10; TP13:05; T15:00; P15:40; 16:15; T17:20; 18:50; 20:50;	5:00; P5:50; 9:35; 11:30; P14:00; P15:05; TP15:45; P16:05; P16:45; T18:10; 19:20; P21:40;	T5:00; 7:05; T9:05; 11:05; T12:30; 15:00; 17:10; T18:50; 20:50;	T5:30; 7:30; T9:30; 11:25; T12:55; 15:25; 17:30; T19:15; 21:40;
P: Ipari Parki betéréssel közlekedik			
T: Koppánymonostor Tábor megállóhelyig közlekedik			

3 MOL városrész - Autóbusz-állomás
3K Kórház - Autóbusz-állomás
Munkanap
5:00; K7:50

23 Koppánymonostor Tábor - MOL városrész 23K Koppánymonostor forduló (Tábor) - Kórház	
Munkanap	
23	23K
P6:10	T7:05; T8:00; TP13:40; P12:30;
P: Ipari Park betéréssel közlekedik	
T: Koppánymonostor Tábor megállóhelyig közlekedik	

32 MOL városrész - Koppánymonostor Tábor 32K Kórház - Koppánymonostor forduló	
Munkanap	
32	32K
P7:05	8:55; 13:20; 14:25
P: Ipari Park betéréssel közlekedik	



**KOMÁROM VÁROS ÖNKORMÁNYZATA**

II-2900 Komárom, Szabadság tér 1.

Tel.: +36 34 541-300

Elektronikus kapcsolattartás, hivatali kapu:

Név: KOMAROMONK KRID: 459034169



**JEGYZŐKÖNYVI KIVONAT**

**Készült:** Komárom Város Önkormányzat Képviselő-testülete 2022. december 14-i rendes ülése jegyzőkönyvéből

**Napirend:** Helyi autóbusz közlekedéssel kapcsolatos döntések meghozatala

A döntéshozatalban 11 képviselő vesz részt. Komárom Város Önkormányzat Képviselő-testülete 11 igen szavazattal, tartózkodás és ellenszavazat nélkül az alábbi határozatot hozza:

**Komárom Város Önkormányzat Képviselő-testületének 426/2022. (XII.14.) határozata:**

1. Komárom Város Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja az Előterjesztés 1. melléklete szerinti helyi járatí menetrend és vonalvezetések bevezetését 2023. január 28. napjától. Komárom Város Önkormányzat Képviselő-testülete felhatalmazza a Polgármestert és a Jegyzőt a VOLÁNBUSZ Zrt.-vel kötött Közszolgáltatási Szerződés 1. mellékletének módosítására.
2. Komárom Város Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja és kezdeményezi az előterjesztés 2. melléklete szerint az elővárosi/regionális járatok helyi tarifával történő igénybe vételére vonatkozó Megállapodás módosítását 2023. január 1. napjától.

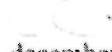
Ennek érdekében Komárom Város Önkormányzat Képviselő-testülete felhatalmazza a Polgármestert és a Jegyzőt az illetékes minisztériummal történő tárgyalásra és a Megállapodás 1. mellékletének módosítására.

**Határidő:** 2022. december 31.

**Felelős:** dr. Molnár Attila polgármester

dr. Baksa-Ströcker Renáta sk.  
jegyző

dr. Molnár Attila sk.  
polgármester

Kivonat hiteles:   
Komárom, 2022. december 14.



